



Novorolský zpravodaj

listovka Městského úřadu v Nové Roli (zdarma)

říjen 2004

Michalská pout'

V Nové Roli se konala v sobotu 18. září již tradiční Michalská pout'.

Od časného mrazivého rána se sjížděli prodejci se svými stánky a snažili se vydobýt pro sobe podle nich to nejlepší místo. Osazenstvo lunaparků se probouzelo teprve s prvními teplými paprsky slunce, na které nedočkavě čekali také pořadatelé z řad komise školské a kulturní. Hudba od lunaparků



začala vyhrávat a přicházeli první návštěvníci. V 10,00 hodin zahájil místostarosta města p. Ladislav Cinegr výstavku „Volný čas“ konanou v myslivecké klubovně. Na malém prostoru bylo možno nahlédnout do volného času našich občanů, kteří se věnují tělovýchově v TJ Nová Role, práci s dětmi v DDM, výšivkám, filatelii, rybaření v MO ČRS Božičany, myslivosti při Agropolu Počerny, zahrádkaření v organizaci ČZS Bouchalka II, včelaření v místní organizaci Nová Role nebo jsou zapojeni ve SDH v Mezirolí. Všem těmto ochotným lidem děkujeme za pomoc v přípravě výstavy.

Po celý den byla přístupná výstava obrazů p. Ireny Vladařové v knihovně Nová Role, která potrvá do 8. 10. 2004.

Od 14,00 hodin vyhrávala pod pergolou „U Petra“ Novorolská dechovka. Mnozí posluchači si zazpívali známé písničky spolu s p. Karlem Hambergerem.

Od 15,00 hodin proběhla v kostele sv. Michaela slavnostní Mše svatá, kde hlavním celebrujícím byl P. Petr Hruška z Chebu. Mši svatou provázeli zpěvem „Zpěváčci“ z Nejdku. Závěrem si přítomní vyslechli velice pěkné vystoupení žáků ZUŠ pod vedením ředitelky p. Květy Markové.

Následně se konalo setkání rady města Nová Role v čele se starostou města p. Václavem Heřmanem s představiteli římskokatolické církve přítomnými na slavnostní mši.

Podvečer pak byl vyplněn hudbou populárních evergreenů v podání kapely ing. Rokůška.

Na prostranství v areálu domu hasičů měly možnost děti si zblízka prohlédnout a také vyzkoušet zbraně rytířských klání. To už se chystali na večerní program členové skupiny historického šermu Discordia. Ve 20,00 hodin vypukly rytířské souboje. Nechyběly ohnivé meče a na závěr salvy z historických děl.

Obloha, jako ostatně celý den, byla i večer bez mráčku. Nad Novou Rolí se klenula Mléčná dráha. Kdo chtěl, mohl na chvíli pozorovat hvězdy a sputniky. Prostranství kolem hasičárny bylo zaplněno. Všichni jsme čekali na ohňostroj. A zklamání jsme nebyli. Barevné efekty doprovázené sugestivní hudbou pokryly na celých 15 minut oblohu.

Byla to velká pestrá tečka za dnem plným slunce a hlavně zábavy pro děti i dospělé. Pouťových lunaparků a několika stánků se sladkostmi si užily mnohé děti ještě i v neděli.

Vedení města Nová Role a MěÚ děkuje touto cestou všem organizátorům letošní Michalské poutě. Jmenovitě členu RMě p. ing. Jaroslavu Šimkovi, členům školské a kulturní komise: p. Ladislavě Nemčičové, p. Zdenku Batovi, p. Janě Handšuhové, p. Ludmile Červíkové a pracovníci MěÚ paní Elfriedě Lachmanové. Dále SDH Nová Role a MS Nová Role za zapůjčení areálů.

V roce 2005 k nám přijede staročeský jarmark. Nebude chybět historické tržiště, stánky s řemesly, dobové hry, kejklíři a tanečníci.

TĚŠÍME SE ZA ROK NA MICHALSKÉ POUTI V NOVÉ ROLI OPĚT NA SHLEDANOU !



BLAHOPŘEJEME

všem občanům
Nové Role, Mezirolí a Jimlíkova,
kteří oslaví své narozeniny
v měsíci říjnu 2004,
zvláště blahopřejeme
k významnému životnímu
výročí těmto občanům:

Karel Stuchlík
Zdenka Papežová
Věra Divišová
Anna Janková
Edeltrauda Musílková
Karel Vejvoda
Alena Svobodová
Ruth Ulčová
Tomáš Kubera
Jaroslav Štěpánek

Uvedeným jubilantům
upřímně blahopřejeme,
všem přejeme hodně zdraví,
klidný a spokojený život.

Jasněna Pšeničková
matrikářka

VÍTÁME DĚTI DO ŽIVOTA

Adam Tvaroha
Viktor Doležal

Vážení rodiče,
upřímně Vám blahopřejeme
k narození Vašeho dítěte.
Milé děti,
Přejeme Vám hodně zdraví
a radostné a láskyplné dětství.

Jasněna Pšeničková
matrikářka

PŘESTÁVKY

Městský úřad upozorňuje na
změnu přestávek na oběd v úřední
dny. S platností od **1. 10. 2004**
budou přestávky na oběd po celý
týden od **11,45 do 12,15**.

Z jednání RMě

37. zasedání RMě bylo 23. 8. 2004.
Po provedené kontrole plnění usnesení
z předcházejících jednání bylo jednání
o žádostech občanů na pronájmy,
převody a prodeje nemovitostí v majetku
města. Jednalo se o žádosti:

- manželů Borských o prodej části
p.p.č. 1415/3 o výměře 22 m² u jejich
RD

- manželů Bílových o prodej p.p.č.
579/1 a 515/8 o celkové výměře 1908 m²

- manželů Kleslových o prodej části
p.p.č. 308/1 o výměře 400 m² pro
rekreaci

- pana Jaroslava Noska a paní
Jaroslavy Kůrkové o prodej p.p.č.
1514/3 o výměře 260 m² za jejich RD

- paní Sylvy Kubičkové o pronájem
části p.p.č. 76/1 o výměře 32 m² na
předzahrádce

- paní Estery Krejnické o pronájem
části p.p.č. 76/1 o výměře 82 m² na
předzahrádce.

O všech žádostech na prodej bude
jednat zastupitelstvo města. Pronájmy
jsou v kompetenci rady města.
V bytových záležitostech byl schválen
pronájem bezbariérového bytu v ulici
U Plynárny čp. 310 panu Jaroslavu
Červenému.

RMě vzala na vědomí předložený
rozbor hospodaření města za I. pololetí
2004 a uložila vedoucí FaPO zajistit
projednání ve finančním výboru a ná-
sledně v ZMě. RMě schválila okamžité
úplné převzetí provozu TIC Technickou
službou města Nová Role, s.r.o., jako
plátce DPH a ukončení dosavadní
příkazní smlouvy na zajišťování tohoto
provozu.

RMě vzala na vědomí stížnosti
občanů bydlících ve věžovém domě čp.
223, předložené výborem SVJ a uložila
starostovi města jednat s Policií ČR
a Spotřebním družstvem Toužim.

V různém RMě vazala na vědomí
složení inventarizačních komisí pro
inventarizaci majetku města a dále
vzala na vědomí prvotní návrh studie
rekonstrukce budovy MěÚ a předložila
jej k připomínkování.

38. schůze RMě 6. 9. 2004 uložila
dozorčí radě a jednateři TS Nová
Role, s.r.o. předložit návrh opatření či
finančního krytí ke ztrátovým provozům
společnosti tak, aby všechny tyto
provozy byly udržitelné a zároveň nebyla
zásadně ohrožena existence společnosti.

RMě uložila OŽPaV zveřejnit záměry
obce na prodej pozemků na základě
žádosti manželů Pardubských a manželů
Lapáčekových.

Zamítla návrh paní Miroslavy Vlnaté
na směnu náhradních restituční na
pozemky a dále zamítla návrh pana
Marka Janouše na odpojení tepla
v pronajatých prostorách.

RMě vzala na vědomí předložené
reklamace dvou nájemců bytů v čp. 291
v Nádražní ulici s tím, že nájemce bytu
č. 27 oznámil pozdržení platby splátky
kupní ceny bytu do doby odstranění
závad.

Dále vzala na vědomí záměr Střediska
pečovatelské služby a rodinného
poradenství v Karlových Varech
k poskytování pečovatelské služby
našemu městu od 1. 1. 2005 jako dosud,
za stejných podmínek, ale v rámci
činnosti občanského sdružení RES
VITAE Karlovy Vary, neboť uvedená
příspěvková organizace poskytující tyto
služby dosud z rozhodnutí Krajského
úřadu k 31. 12. 2004 zaniká.

RMě vzala na vědomí předložené
žádosti bytových domů čp. 59, 61, 62,
41, 44, 47 a 248, 249 o odstranění
zatékání, respekt. promáčení suterénu
domů a uložila OŽPaV předložit
odborné stanovisko k posouzení
oprávněnosti uvedených požadavků.
Dále projednala stížnost občanů
na provoz dětského hřiště u DDM
a informaci o nedořešené problematice
zajištění vytápění 28 bj. U Plynárny.

Ladislav Cinegr
místostarosta obce

Zájezd pro seniory

pod záštitou kandidáta do Senátu
Parlamentu České republiky, starosty
města Nová Role, pana Václava
Heřmana.

Město Nová Role – Komise pro seniory
pořádá dne 13. 10. zájezd pro seniory
do Prahy – Botanické zahrady v Troji.

Závazné přihlášky jsou k dispozici
v kanceláři pí. Lachmanové. Bude se
vybírat vratná záloha 100,- Kč – ta bude
navrácena v autobuse
(pí. Dorundová, p. Slivoně).

Odjezd je v 7 hodin od kulturního
domu v Nové Roli.

KROUŽKY DDM

ODDĚLENÍ TĚLOVÝCHOVY:

ZK KARATE

pro chl.a dívky od 1.tř
tělocvična ZŠ
pondělí, středa od 18.00 hod.

ZK FLORBAL

pro chlapce od 6.tř
tělocvična ZŠ
pondělí od 14.30 hod.

ZK FLORBAL II.

pro chlapce od 6.tř
tělocvična ZŠ
středa od 15.30 hod.

ZK FLORBAL

pro chlapce od 1. do 5.tř
tělocvična ZŠ
pátek od 13.00 hod.

ZK FLORBAL

pro dívky od 6. tř.
tělocvična ZŠ
pátek od 16.00 hod.

ZK KOŠÍKOVÁ

pro chl. a dívky od 6.tř
tělocvična ZŠ
pondělí od 16.00 hod.

ZK NETRADIČNÍ SPORTOVNÍ HRY

pro chl. a dívky od 6.tř.
tělocvična ZŠ
čtvrtek od 14.30 hod.

ZK KARATE DANCE

pro dívky od 1.ř
pondělí, středa od 19.00
tělocvična ZŠ

taneční karate - též pro rodiče

ZK CVIČENÍ RODIČŮ S DĚTMI - pro

chl. a dívky do 6ti let tělocvična ZŠ

ZK STEP

pro chlapce a dívky od MŠ do 10ti let
liché týdny úterý od 16.00 hod.
sál KD

sudé týdny středa od 16.00 hod

ZK STEP II.

pro chl. a dívky od 10. let
liché týdny úterý od 17.00 hod
sudé týdny středa od 17.00 hod sál KD

ODDĚLENÍ ESTETIKY:

ZK TANEČNÍ

pro chl. a dívky od 1.tř.
úterý od 16.00 hod.
tělocvična ZŠ

ZK VÝTVARNÝ

pro chl. a dívky od 1.tř.
pondělí od 14.30 hod. DDM

ZK VÝTVARNÝ -

SLANÉ TĚSTO - výrobky
pro chl. a dívky od 1.do DDM
čtvrtek od 14.00 hod.

ZK VÝTVARNÝ-

SLANÉ TĚSTO - výrobky
pro chl. a dívky od 5.tř DDM

čtvrtek od 15.00 hod.

ZK PĚVECKÝ SBOR

pro chl. a dívky od 1.tř
pondělí od 14.00 hod. ZŠ

PŘÍRODOVĚDY :

ODDĚLENÍ ZK RYBÁŘI

pro chl. a dívky od 8 let
úterý od 16.00 hod. DDM

ODDĚLENÍ TECHNIKY:

ZK AUTOMODELÁŘI

pro chl. a dívky od 4.tř. DDM
pátek od 16.00, sobota od 14.00 h.
ZK ZÁKLADY PC A PRÁCE NA
INTERNETU

pro chl. a dívky od 1. do 5.tř
úterý od 12.45 hod. ZŠ

ZK PRAKTICKÁ DÍVKA

pro dívky od 3.tř
ruční práce, výt.techniky
středa od 16.00 hod. DDM

ODDĚLENÍ SPOLEČENSKÝCH VĚD:

ZK MLADÝ KNIHOVNÍK

pro chl. a dívky od 5.tř
středa od 14.30 hod. MěK
ZK NĚMČINA I.

pro chl. a dívky od 5 - 6ti let
středa od 15.15 hod. DDM

ZK NĚMČINA II.

pro chl. a dívky od 1.tř.
úterý od 15.15 hod. DDM

ZK ŠACHY

pro chl. a dívky od 1.tř
úterý od 16.00 hod. DDM

Aerobik pro dívky a ženy

Začínáme od 6. Září

Pondělí 20:00 Tělocvična (Štofina, Jitka)

aerobik pro pokročilé

Úterý Infocentrum u koupaliště

16:00 Dětský aerobik (Jana)

17:00 Fit ball (Jitka)

18:00 Aerobik (Jitka)

19:00 Kick Box Aerobik (Jana)

Středa Infocentrum

16:00 Dětský aerobik pro začáteč-
níky od 6-10 (Denisa)

18:00 Aerobik junior

(Štofina, Jitka)

Čtvrtek 17:00 Dětský aerobik (Jana) - Inf.

18:00 Fit Ball (Jitka) - Inf.

19:00 Aerobik (Štofina) - Inf.

20:00 Tělocvična Aerobik (Jitka)

Pátek Infocentrum

18:00 Aerobik (Jana)

Pití, podložky, pevnou obuv.

Cvičební hodina dospělí 30,-;

mat. dov.; studenti 25,-; děti 20,-

Cvičení v infocentru

vchod zadem č. dveří 20

Těší se na vás (J+J+JD)

VOLBY 2004

Ve dnech 5. a 6. listopadu 2004 se konají volby do Zastupitelstev krajů a zároveň do Senátu Parlamentu České republiky. Volby do zastupitelstev krajů se konají na celém území ČR mimo hlavního města Prahy. Volby do 1/3 Senátu proběhnou pouze ve 27 volebních obvodech.

Volby probíhají 5. 11. 2004 od 14,00 do 22,00 hodin a 6. 11. 2004 od 8,00 do 14,00 hodin.

Voličem je státní občan České republiky, který alespoň ve druhý den voleb dosáhl věku nejméně 18 let. Ve volební místnosti musí prokázat svou totožnost a státní občanství ČR platným osobním dokladem, jinak mu nebude hlasování umožněno.

Volič, který nebude moci volit ve volebním okrsku, v jehož stálém seznamu je zapsán, má možnost požádat obecní úřad o vydání voličského průkazu. (u pí. Lachmanové nebo pí. Pšeničkové).

Dětský aerobik pro začátečníky 6-10 let

zveme všechna děvčata
(i chlapce), kteří chtějí poznat
základy aerobiku
(aerobik hrou,
cvičení při moderní hudbě
a další...)

Každou středu

od 16:00 - 17:00 hod.

Kde: Infocentrum u koupaliště
(nová budova) č. dveří 20 vzadu
Co s sebou: pití, pevná obuv,
ručník

Hodina stojí 20,-

Těšíme se na vás!

Proč se „V Nové Roli zastavil čas“ ?

Nejen pan Vaverka v posledním zářijovém Novorolském zpravodaji ale i denní tisk se v poslední době zabývá odměnami i dalšími příjmy členů obecních zastupitelstev a upozorňuje na skutečnost, že k dotazům po výši odměn někteří představitelé měst váhali s odpovědí, anebo někteří neodpověděli vůbec. Bylo by zajímavé, jestli by naši zastupitelé odpovídali mediím, když nechtěli odpovědět občanům. Rovněž bude zajímavé sledovat, jestli pan Vaverka a ostatní občané dostanou odpověď na řadu položených otázek, jejichž zodpovězení však k demokracii patří: respektovat požadavek a zveřejnit platy a odměny zastupitelů v letech 2002, 2003 a to tak přehledně jako za rok 1999. Respektovat požadavek a zveřejnit hospodaření Turistického centra a Technické služby, s.r.o. v roce 2003, dle jednotlivých položek. A to vše z jednoduchého důvodu: Dle zákona je hospodaření obce i hospodaření všech společností, které jsou vlastnictvím obce, věc veřejná a týká se všech občanů. Já se v tomto svém příspěvku zaměřím na poslední dotaz v článku „V Nové Roli se zastavil čas“: Kdo se zasloužil o odpuštění dluhu ve výši 25 milionu korun a udělal tím pro město velký kus práce? Já! Ano, je to tak. Protože jsem byla přesvědčena, že postup tehdejšího vedení města (v r. 1995-1998) byl v souladu s platnými předpisy, prosadila jsem na zasedání zastupitelstva, že město podá odvolání proti platebním výměrům na vrácení dotací a zaplacení pokuty. Jednalo se o částku téměř 50 mil. Kč. Sepsala jsem podrobný popis postupu radnice při výstavbě (na více než šesti stránkách) a předala jej dne 17. 2. 2003 a další 22. 2. 2003 Městskému úřadu v Nové Roli, a to přímo panu starostovi Heřmanovi, který je pak jako odvolání města proti platebním výměrům předal na Finanční úřad v Karlových Varech.

Finanční úřad v Karlových Varech dne 24. 3. 2003 vydal Rozhodnutí o odvolání, kterým se odvolání města Nová Role proti vyměřeným platebním výměrům v plném rozsahu vyhovuje – to znamená, žádné vrácení dotací, žádná pokuta! Nejednalo se o žádné porušení rozpočtové kázně a tehdejší vedení města postupovalo v souladu s platnými zákonnými předpisy.

Takže nikdo nám nemusel odpouštět žádný dluh a to z jednoduchého důvodu – dluh nevznikl! Nevím, ani nechci vědět, proč vedení radnice v r. 2003 tak lehce přijalo udělení pokuty.

Jsem ráda, že mě zastupitelstvo města podpořilo v mé snaze podat odvolání – nikoli jednat o splátkovém kalendáři! Mrzelo mě, že starosta i členové rady města jezdili do Prahy na ministerstva žádat o splátkové kalendáře, místo aby důvěřovali svým předchůdcům na radnici a zamysleli se, zda oni opravdu všechny podklady předložili kontrolním útvarům (!) Vždyť podrobně popsán postup města při výstavbě bytových domů, předaný na Finanční úřad, byl důvodem ke změně původního rozhodnutí Finančního úřadu, který na jeho základě vydal Rozhodnutí o zrušení všech sankcí. Ano, dopis s odvoláním MěÚ na Finanční úřad podepsal starosta města p. Heřman – ale je to přepis textu mého vyjádření! Nebudu podrobně vše popisovat – kdykoliv kdokoliv může za mnou přijít a porovnat moje dopisy na MěÚ a dopis pana starosty na Finanční úřad!

Malá zkušenost na závěr: bylo zajímavé sledovat, jak v kabelové televizi p. Činěgr v únoru 2003 podrobně občany informuje o pokutách a na závěr uvádí: „Myslím, že výše uvedené nepotřebuje komentář. Stačí se jenom zamyslet, kdo byl tenkrát v čele radnice, kdo tajemníkem, vedoucím OŽPV nebo v radě města.“

A že po zrušení platebních výměrů v kabelové televizi nic nebylo zveřejněno? Stačí parafrázovat: „Myslím, že výše uvedené nepotřebuje komentář. Stačí se jenom zamyslet, kdo je nyní v čele radnice, kdo tajemníkem nebo v radě města“.

Pro mne bylo a je hlavně důležité vědomí, že jsme všichni na radnici v letech výstavby r. 1995-1998 postupovali správně. A to ostatní – to už asi patří k místnímu koloritu.

Ale domnívám se, že je třeba alespoň nyní o tomto napsat – protože jak vidět, zlé zprávy se šíří o člověku vždycky rychleji než ty dobré.

Olga Zámostná

členka zastupitelstva města

Stanovisko členů Rady města

Proč se „V Nové Roli zastavil čas“?

Nechtěl jsem, ale musím reagovat na příspěvek Olgy Zámostné – členky zastupitelstva. Je to opět velice krásně zpracovaná reakce na článek pana Vaverky, ale hlavně ukázka jak členka zastupitelstva dovede bravurně manipulovat s podvědomím občanů. Kdo ji nezná, prohlásil by ji pomalu za svatou, protože jen ona jediná v celém vesmíru má pravdu a zase jen ona. Opak je prav-

dou, vždyť existují dokumenty, které to dokazují, že zastupitelka nemá pravdu. Pravdou je to, že sepsala podrobný popis postupu radnice při výstavbě „A“, „B“, „C“ na více jak šesti stránkách, to je vše. Dále se tímto zabývali právníci na magistrátu města Karlovy Vary a právníci Krajského úřadu Karlovarského kraje. Tím, se zase potvrdilo, že jednala protizákonně, a toto bylo zjištěno již Nejvyšším kontrolním úřadem. Znova opakuji pro ty, kteří mají kratší paměť, že odvrácení hrozby vrácení téměř 50 miliónů Kč z rozpočtu města do státní kasy bylo úspěšné díky procedurální chybě Finančního úřadu. Až následné doplnění našeho prvního odvolání a označení této procedurální chyby proti platebnímu výměru bylo účinné a Finanční úřad v Karlových Varech uznal jejich pochybení s výrokem „Odvolání se vyhovuje v plném rozsahu“. Z tohoto důvodu mohu tvrdit, že Olga Zámostná – členka zastupitelstva města úmyslně neříká pravdu, když tvrdí, že ona se zasloužila o odpuštění dluhu a diktátorským výrokem Já! Ano, je to tak. Z mého hlediska mohu říci, že je to práce rad města od jara roku 1999 a je mým potěšením, že těmto radám mohu předsedat.

Co je pravda a co lež? Jak postupovalo město pod vedením paní Olgy Zámostné při výstavbě bytového domu „C“ v Nádražní ulici? Kdo nese skutečnou odpovědnost za dlouhodobé obrovské problémy města s touto výstavbou spojené. Tyto otázky lze hodnotit pouze na reálných faktech a ne na subjektivním pohledu jedinice. Kdokoli se může na úřadu města přesvědčit o pravosti dokladů, o které opíráme naše fakta. Přesto, že mnoho těchto dokumentů již bylo projednáno veřejně na zasedáních zastupitelstva města, dovolím si uvést několik základních reálných údajů prokazujících oprávněnost mého stanoviska k nepravdivému tvrzení paní Olgy Zámostné v jejím článku:

1. Po dokončení výstavby bytových domů A, B, C, bylo město dle podmínek smlouvy o poskytnutí státní dotace mj. povinno požádat Finanční úřad Karlovy Vary o provedení finanční kontroly celé výstavby. Souhrnná zpráva o kontrole ke všem třem objektům ze dne 10.2.2003 ve svém shrnutí konstatuje nedodržení podmínek smlouvy a tedy porušení rozpočtové kázně města u všech tří objektů. Tento dokument byl pak základním podkladem k původnímu vydání platebních výměrů finančního úřadu k vrácení poskytnuté dotace a úhradě penále

2. Nezávisle na finančním úřadu probí-

haly z rozhodnutí NKÚ (Nejvyšší kontrolní úřad ČR) prakticky po celé ČR kontroly čerpání státních dotací poskytnutých právě na bytovou výstavbu. Kontrolní protokol NKÚ ze dne 12. 12. 2000. Ve zjištění protokolu se konstatují tyto základní nedodržené podmínky poskytnutí státní dotace na bytovou výstavbu a tedy podmínky uzavřené smlouvy města se státem:

- všechny smlouvy po vyhlášení konkurzu (konkurz na hlavního zhotovitele stavby „C“) byly uzavřeny bez výběrového řízení (jednalo se o zadání dokončení stavby několika firmám za částku přesahující 10 miliónů Kč) a město tak porušilo ustanovení zákona o zadávání veřejných zakázek

- město nedodrželo podmínku Programu podpory výstavby nájemních bytů a technické infrastruktury, aby nájemné bylo stanoveno jako věcně usměrňované podle zákona č. 176/1993 (v té době platný právní předpis – později zrušen)

3. Na základě rozhodnutí Ministerstva financí ze dne 1. 10. 2001, po odvolání se města proti rozhodnutí Finančního ředitelství v Plzni ze dne 25. 6. 2001 o uložení pokuty za porušení cenových předpisů městu Nová Role ve výši 150.000,- Kč, městu nezbylo než uvedenou pokutu uhradit. Město tak přišlo o 150.000,- Kč dle uvedených rozhodnutí za porušení cenových předpisů podle zákona o cenách tím, že nedodrželo věcně usměrňované nájemné v bytových domech A, B, C – zjištění identické se zjištěním NKÚ při této bytové výstavbě.

A mohli bychom ve výčtu dokumentů jasně prokazujících osobní a zavádějící tvrzení paní Olgy Zámostné, členky zastupitelstva, pokračovat dále. Ale jak jsem již uvedl, vše je možné si na úřadu ověřit, nemáme co skrývat a myslím si, že otevřenost naší radnice občanům a zveřejňování všeho, na co má občan právo, je nepochybné. A jen ten, kdo nechce, nevidí, neslyší a stále si říká svou, není schopen spolupráce.

Václav Heřman - starosta města

**Poděkování fi. Kvaryod s.r.o. -
oprava domu
Pod Nádražím 248 -249**

I když jsme možná nejpozději vzniklé SVJ v Nové Roli (v 11/2002), přesto jsme se rozhodli k provedení generální opravy fasády našeho domu Pod Nádražím 248 -249 v r. 2004. Rozsah byl značný - zateplení obvodového pláště, provedení komplexních oprav lodžií včetně nových izolací podlah, dlažeb



a obkladu, výměny zábradlí lodžii, výměny vstupních dveří, nátěry garážových vrat, obklad soklu, komplexní klempířské práce – markýzy nad vchodovými dveřmi a garážovými vraty. Po oslovení několika firem jsme vybrali firmu Kvaryod s.r.o. Karlovy Vary a uzavřeli smlouvu o provedení prací. Inženýrskou činnost – stavební dozor nám prováděla fi. Kancelář stavebního inženýrství s.r.o. Karlovy Vary. Hypoteční úvěr nám poskytla Komerční banka a.s.- pobočka Karlovy Vary.

Práce byly prováděny od poloviny června do konce srpna. Postup prací byl tak dokonale koordinován, práce tak pečlivě odvedená a navíc vztah mezi pracovníky na stavbě a obyvateli domu byl tak srdečný a vstřícný, že nám až bylo líto, když se z hotové stavby stěhovali.

Nyní jsou práce dokončeny, dílo předáno a převzato. A jsme rádi, že můžeme konstatovat, že i když příprava a zajiš-

tění celé stavby nás stála hodně nervů a vypětí, výsledek stojí za to! Náš dům zkrásněl, jako by jen lehce spočíval na svahu a celý se jakoby rozdýchal. Budeme doufat, že všichni obyvatelé tohoto domu si toho budou považovat a budou jej nadále udržovat.

Chceme touto cestou poděkovat všem pracovníkům fi. Kvaryod s.r.o. Karlovy Vary nejen za dobře odvedenou práci, ale i za to, že ukázali, že činnost stavbařů nemusí „obtěžovat“ bydlící občany. Jednatel firmy Ing. Jirásek, stavbyvedoucí p. Václavík, mistr p. Hauzer, zedníci, klempíři a další profese – to byl opravdu výborný tým, který úzce spolupracoval se stavebním dozorem ing. Hlůlou, z fi. Kancelář stavebního inženýrství.

Děkujeme všem, kteří nám pomohli – tj. nejen stavbařům, ale i Komerční bance a.s., jejíž pracovníci nám velice pomohli při zvládnání pro nás někdy složitých administrativních úkolů a rychlým vyřízení hypotečního úvěru nám umožnili zahájení stavby v dohodnutém termínu. Přikládáme i foto – a protože tisk Novorolského zpravodaje není barevný – připojujeme vzkaz: fasáda je ve třech odstínech zelené, lodžie jsou bílé, zábradlí lodžii je zelené, sokl je tmavošedý.

*Výbor SVJ: Olga Zámostná,
Alena Hildebrantová, Jan Švejda*

Červen 2004

náměstí ČSM 1022, 357 35 Chodov, tel./fax: 352 665 893, 352 665 291
e-mail: kass_chodov@volny.cz

TELEVIZNÍ STUDIO NOVÁ ROLE

Televizní studio Chodov naladíte na TV kanálu S9 (3. pásmo 161,25 MHz, c 88)

5.10. úterý a 7.10. čtvrtek od 10,00 a 18,00 hod.

8.10. pátek od 18,00 hod.

CHODOVSKÉ VTERINY

život v Chodově očima kamery (premiéra)

JEVIŠTĚ BEZ LÍČIDEL S J.DVOŘÁKEM 1 díl

návštěva herce a moderátora v Chodově (repríza)

ROCK VARY 2000

vystoupení Richarda Mullera (repríza)

KINOMIX

o aktuálních novinkách v kinech (premiéra)

HUMORY PETRA RYCHLÉHO

vystoupení v Chodově (repríza)

ŠLÁPOTY MICHAELA KOCÁBA

povídání se zpěvákem a muzikantem (repríza)

41. týden 2003

19.10. úterý a 21.10. čtvrtek od 10,00 a 18,00 hod.

22.10. pátek od 18,00 hod.

CHODOVSKÉ VTERINY

život v Chodově očima kamery (premiéra)

JEVIŠTĚ BEZ LÍČIDEL S J.DVOŘÁKEM 3 díl

návštěva herce a moderátora v Chodově (premiéra)

ČERTOVSKÉ HROMOVÁNÍ

loutková pohádka divadla Z púdy (repríza)

KINOMIX (premiéra)

o aktuálních novinkách v kinech

LOKOMOTIVA 1/2

záznam z vystoupení kapely v Chodově (repríza)

KDE SI KOUPIŤ ZDRAVÍ

radý odborníků v oblasti zdraví (repríza)

43. týden 2003

12.10. úterý a 14.10. čtvrtek od 10,00 a 18,00 hod.

15.10. pátek od 18,00 hod.

CHODOVSKÉ VTERINY

život v Chodově očima kamery (premiéra)

JEVIŠTĚ BEZ LÍČIDEL S J.DVOŘÁKEM 2 díl

návštěva herce a moderátora v Chodově (repríza)

UBROUSKÝ PROSTŘÍ SE

pořad o vaření (repríza)

KINOMIX

o aktuálních novinkách v kinech (premiéra)

CHODOVSKÝ POPLACH 03

vystoupení kapely LIDEE NOIRE (premiéra)

JAK ŽÍŤ?

jak se žije dletem v SOS vesmírně (repríza)

42. týden 2003

26.10. úterý a 28.10. čtvrtek od 10,00 a 18,00 hod.

29.10. pátek od 18,00 hod.

CHODOVSKÉ VTERINY

život v Chodově očima kamery (premiéra)

MAGAZÍN STALO SE U NÁS

události za měsíc říjen (premiéra)

LOKOMOTIVA 2/2

vystoupení kapely v Chodově (repríza)

KINOMIX (premiéra)

o aktuálních novinkách v kinech

PAPIŇÁK

pořad nejen pro náctileté (premiéra)

RECEPTÁŘ

radý Stanislava Pelešky (repríza)

44. týden 2003

Mimo programovou vysílací dobu
běží nepřetržitě infomyska.

Televize, ve které se uvidíte.

Aktuálně začínáme pořady:

SETKÁNÍ S NOVINÁŘÍ na Městském úřadu Chodov

TÝDEN V KRAJI zprávy z Krajského úřadu v K. Varech

ZMĚNA PROGRAMU VYHRAZENA!

PÉTANQUE V MEZIROLÍ

Dne 21. srpna se v Mezirolí u Hostince HUBERT konal turnaj v trojic v pétanque. Již sedmého ročníku turnaje nazvaného Mezirolský švýcar se zúčastnilo celkem 23 tříčlenných týmů, které se sjely z celého Karlovarského kraje, neboť turnaj byl premiérově zařazen do okruhu EGRENSIS OPEN 2004.



Takže kromě místních „koulařů“ přijely týmy z Chebu, Plzně, Zavlekova u Klatov, Kolové, Nové Role, Karlových Varů, Ostrova nad Ohří a Pozorky. Jak samotný název turnaje napovídá, hrálo se švýcarským systémem na 4 kola. Osm nejlepších trojic postoupilo do vyřazovacích bojů v pavouku na 2 prohry. Zde měli největší zastoupení hráči z Kolové. Všechny zápasy se hrály do 13-ti bodů. Po zajímavých soubojích vykristalizovalo následující pořadí:

1. Gubiš Josef, Šplíchal Miroslav, Dušek Jan (PC Kolová)
2. Ondrák Petr, Michovská Jana, Schreck Petr (PPA Pozorka)
3. Vašíček Jiří, Vašíčková Julie, Valenta Miroslav (PC Kolová)
4. Buctele Petr, Plucar Petr, Plucarová Lenka (PC Kolová)
5. Motyčka Oldřich, Šimková Dita, Süßnerová Anna (CP Vary)
6. Kraus Jaroslav, Šatra František, Šatra Tadeáš (AGRO Cheb)
7. Burle Martin, Burleová Eva (CP Vary), Cibuzár Vítek (Mezirolí)
8. Fico Jiří, Fico Ivan, Süßner Jaroslav ml. (Mezirolí)

Hráči, kterým se nepodařilo postoupit do závěrečných kol a přichází se mohli zúčastnit doplňkového turnaje. Do tohoto se zapojilo 14 trojic, které byly rozlosovány do čtyř skupin. Ve skupinách se utkaly systémem „každý s každým“ do 11-ti bodů. Vítězové skupin se pak utkali K.O. systémem o konečné pořadí. Zde se nejlépe dařilo týmu KMK Ostrov ve složení Murčo Miroslav, Džupin Karel st. a Džupin Karel ml., kteří ve finále zdolali trojici Mária Krnáčová (Mezirolí), Majka Rendlová a Jiřina Neumanová (obě Nová Role). V utkání o třetí místo pak byl úspěšnější tým ve složení Jaroslav Boček, Martin Černík, Vláda Kratochvíl (vš. AGRO Cheb), kteří porazili své kolegy z Chebu Jardu Černíka, Jitku Volštátovou a Honzu Šebu.

Hodnotnými věcnými cenami bylo díky štědrosti sponzorů odměněno všech 12 výše jmenovaných týmů. Chtěl bych touto cestou poděkovat za podporu Karlovarskému porcelánu a.s. závod O2-Nová Role, Plzeňskému pivovaru a.s., Hostinci HUBERT, firmě GOLEM Karlovy Vary a také Krajskému úřadu Karlovy Vary jenž má okruh turnajů EGRENSIS OPEN 2004 pod patronací. Poděkování patří také Anně Süßnerové ml. a Nině Králové za výraznou pomoc s nezbytnou agendou turnaje.

Koulím zdar

Süßner Jaroslav - pořadatel

Rybářské závody v Mezirolí

Dne 11. 9. 2004 se uskutečnily již tradiční rybářské závody na požární nádrži v Mezirolí „Mezirolský kapr 2004“.

V 7 hod. ráno bylo na břehu připraveno na 30 rybářů a rybářek všech věkových kategorií z celého Karlovarského kraje. Jako nejmladší účastnice se do závodů prezentovala 6-ti letá Barunka Kubíková a čest té starší generace hájil Alexandr Plšek.

Ryby samozřejmě nebraly ohledy na věk, ale ani na to, že jsou závody, takže se různým nabízeným nástrahám vyhýbaly, ale ti, kteří uměli, tak nacyhtali.



A jak to dopadlo:

Kategorie dospělí:

1. Pavel Zelenka ml. (Mezirolí)
2. Vláda Kraml (Mezirolí)
3. Rošťa Liška st. (Chranišov)
4. Věra Pejšková (Chranišov)
5. Milan Tintěra (Mezirolí)
6. Josef Levai (Karlovy Vary)

Kategorie děti:

1. Rošťa Liška (Chranišov)
2. Verča Kubíková (Mezirolí)
3. Martin Schubert (Chranišov)
4. Jiřík Fico (Mezirolí)

Touto cestou bych chtěl poděkovat za pomoc, ať už sponzorskou nebo i při občerstvování závodníků těmto lidem a firmám: Hostinec HUBERT, Maso-uzeniny Pokorný Nová Role, Petr Kubík (Mezirolí), Bistro na Šamatce Chranišov, Štefan Nováček (Mezirolí).

Děk patří také Antonínu Klementovi, který nám všem uvařil a servíroval vynikající gulášek, paní Bětce Roulichové a Elišce Klemen-

tové, které se vzorně staraly, aby závodníci netrpěli hladu a žízní. Moc děkujeme!

*Za pořadatele Fishing Team Mezirolí
Martin Pavlovič*

Turnaj v šípkách

V sobotu 4. 9. 2004 se v Mezirolí v hostinci HUBERT konal turnaj v šípkách. Do turnaje jednotlivců se zapojilo 20 hráčů a hráček z Mezirolí, Nové Role, Ostrova a Karlových Varů. Hráli jsme 301 M.O. dvojité K.O. na dva vítězné legy. Hrálo se na třech hracích automatech, takže turnaj probíhal v přátelské atmosféře svižným tempem, byť většina soubojů byla velmi vyrovnaná. Největším smolařem byla Jitka Vrbová, která se s turnajem rozloučila jako první. Hned po úvodních dvou zápasech ji následoval také Jaroslav Süßner st.. Ti úspěšnější postupovali „pavoukem stále“ výše. Poměrně brzy byl poslán doleva Jirka Mülheim, kterého přehrál Vláda Kraml. Naopak bezchybně šel za vítězstvím Martin Pavlovič. Jirka už ale vícekrát nezaváhal, a přestože měl zdatné soupeře v Milanovi Ikrovi a Otovi Piskáčkovi, dostal se do finále. Zde v napínavém souboji s Martinem nakonec podlehl.

Pořadí:

1. Martin Pavlovič (Mezirolí)
2. Jirka Mülheim (Nová Role)
3. Milan Ikra (Nová Role)
4. Vladimír Kraml (Mezirolí)
5. - 6. Milan Tintěra (Mezirolí),
Ota Piskáček (Ostrov)
- 7.-8. Růža Fojtíková (Nová Role),
Tonda Veselý (K. Vary)

V následujícím turnaji, kterého se zúčastnilo 12 dvojic se nejlépe dařilo Martinovi Pavlovičovi a Tondovi Veselému (Karlovy Vary), kteří ve finále porazili Růžu Fojtíkovou s dcerou (Nová Role). Třetí místo pak obsadil Jaroslav Süßner ml. (Mezirolí) s Maruškou Musilovou (Most). Bramborová medaile zůstala Pavlovi Pavlovičovi (Mezirolí) a Radce Krautschneiderové (Nová Role).

Nejúspěšnější hráči byli odměněni věcnými cenami, což nám umožnila štědrost sponzorů: Karlovarský porcelán-závod O2 Nová Role a.s., Plzeňské pivovary a.s., Hubert Mezirolí. Kromě sponzorů bych chtěl také poděkovat Jardovi Benušovi za poskytnutí šípkových automatů.

*Za pořadatele
Süßner Jaroslav*



Letní příprava mužstev Fotbalového klubu Nová Role na podzimní mistrovské soutěže.

Vážení sportovní příznivci. Rádi bychom Vás pozvali na naše hřiště na podzimní část mistrovských fotbalových soutěží, které byly zahájeny v druhé polovině měsíce srpna.

Jak jistě všichni víte, naše A mužstvo nastupuje po roce opět v krajské soutěži, kam postoupilo z I. A třídy. Dalšími mužstvy našeho klubu, které se zúčastní mistrovských soutěží jsou mužstva mladší a starší přípravky, mužstva mladších a starších žáků a mužstvo dorostenců.

44. ročník velkého letního turnaje Memorial Waltera Ulče o pohár města Nová Role.

Tento dva dny trvající fotbalový turnaj, který je nejstarším fotbalovým turnajem v regionu a proběhl ve dnech 24. a 25. 7. 2004. Je nedílnou součástí letní přípravy našeho A mužstva, které se ho již celých 44 let pravidelně zúčastňuje. Letošního turnaje ze zúčastnilo mimo domácího mužstva dále divizní mužstvo Rozvoj Trstěnice a mužstva z krajského přeboru FC Cheb a Baník Sokolov. Každé mužstvo sehrálo na turnaji tři zápasy, ze kterých vyšlo vítězně mužstvo Baníku Sokolov s 9 získanými body. Na druhém místě se překvapivě umístilo domácí mužstvo FK Nová Role, které získalo 6 bodů. Až na třetím místě se umístilo favorizované mužstvo Rozvoj Trstěnice se 3 body a na čtvrtém místě bez zisku bodů se umístilo mužstvo FC Cheb. Přítomní diváci měli možnost vidět jak nové posily jednotlivých mužstev pro podzimní soutěže, tak celou řadu sportovně hodnotných zápasů. Poděkování patří městskému úřadu Nová Role, který je hlavním sponzorem tohoto turnaje, Krajskému úřadu K. Vary, Sokolovské uhelné a.s., panu Lubošovi Ulčovi a dalším sponzorům.

Letní soustředění fotbalové mládeže.

Díky finanční podpoře městského úřadu Nová Role, rodičů jednotlivých hráčů a Výkonného výboru FK Nová Role se v rámci letní přípravy na soutěžní ročník 2004 - 2005 konalo ve dnech 7. 8. - 14.

8. 2004 tradiční soustředění fotbalové mládeže. Soustředění se konalo v Plasích u Plzně v areálu Vlaštovka. Soustředění se zúčastnilo 35 mladých fotbalistů se svými trenéry. Měli k dispozici travnaté hřiště, bazén, basketbalové hřiště, stolní tenis a nedaleké koupaliště. Hráči trénovali 3x až 4x denně a sehráli tři přátelská utkání, a to s mužstvy Kaznějova, německým klubem z Drážďan a mužstvem FC King z Prahy. Během tohoto soustředění se nevyskytl žádný závažnější problém, a toto proběhlo k plné spokojenosti dětí a jejich trenérů.

Zvláštní poděkování patří panu Martinovi Křížovi, který byl duší a hnacím motorem celé akce a také dalším trenérům, kteří se soustředění zúčastnili v rámci čerpání svojí řádné dovolené.

Na závěr bychom chtěli pozvat všechny naše příznivce, ale i ostatní občany města Nová Role, aby přišli podpořit naše mužstva v podzimních mistrovských soutěžích a slíbit jim, že se naše mužstva budou snažit o co nejvíce vítězných zápasů, aby svým příznivcům dělaly radost co nejlepšími výsledky.

Jiří Hájek
předseda Fotbalového klubu
Nová Role

Dům dětí a mládeže,
Na Pěši zóně 148,
Nová Role

pořádá ve dnech 20.10. - 22.10.2004

PODZIMNÍ A ZIMNÍ BURZU ODĚVU, OBUVI A SPORTOVNÍCH POTŘEB

středa 20.10.2004
od 10.00 do 18.00 hod. - příjem věci

čtvrtek 21.10.2004
od 10.00 do 18.00 hod. - prodej

pátek 22.10.2004
od 10.00 do 14.30 hod. - prodej

od 14.30 do 17.00 hod.
- výdej neprodaných věcí a peněz

**PŘIJÍMÁME VĚCI POUZE ČISTÉ
A V DOBRÉM STAVU !**

Sbor dobrovolných hasičů NOVÁ ROLE

Od roku 1997 se v rámci Michalské pouť konala soutěž hasičských družstev o Novorolský pohár. V letošním roce se soutěž konala o týden dříve 11. 9.. Za příznivého počasí se této soutěže zúčastnilo 9 družstev mužů a 5 družstev žen. Mužské soutěže se zúčastnili kolegové z partnerské obce Rittersgrun SRN. Slavnostní zahájení provedl starosta města pan Heřman. Družstvo mužů skončilo na 2. místě za Pozorkou a před Nejdkem a ženy byly na 3. místě za Kyselkou a Útvinou.

28. 7. 2004 jsme se zúčastnili soutěže v Kyselce, kde bylo rovněž 9 družstev mužů a 5 družstev žen. Muži se umístili na 4. místě a ženy na 2. místě. V Potůčkách 26. 6. 2004 naše ženy zvítězily za účasti 4 družstev. Chtěl bych poděkovat ženám i mužům za dosažená umístění. 9. 10. 2004 se v Nové Roli na cvičišti za hasičárnou uskuteční soutěž seniorů v požárním útoku. Tato soutěž je pod záštitou ředitele Hasičského záchranného sboru Karlovarského kraje územního odboru Karlovy Vary.

Srdečně zveme všechny příznivce hasičů.

HUBÁČEK Stanislav
velitel SDH
NOVÁ ROLE

UPOZORNĚNÍ

Agropol, s. r. o. Počerny, žádá zvláště chovatele psů, aby nevstupovali se svými psy na soukromé pozemky Agropolu, které jsou oploceny a využívány jako pastviny pro skot. Jedná se o louky mezi Novou Rolí a Božičany, kde se celodenně pohybuje větší počet březích krav, malých telat a mladých býků. Dále je na části těchto pastvin založeno myslivecké poličko, které je určeno pro nerušený pobyt bažanta, zajíce a srnčí zvěře. Pohyb osob se psy na těchto pastvinách narušuje klid hospodářských zvířat a zvěře a bude posuzován jako neoprávněný vstup na soukromý majetek.

I N Z E R C E

Stavební firma

Josef Nagy – PENA

**Provádí přestavbu byt. jader, obklady + dlažby
Montáž plastových oken a venkovních dveří.**

**Tel. 35 385 14 20
Mobil: 602 18 18 33**

UPOZORNĚNÍ

na změnu ordinačních hodin od 1. 10. 2004
ORDINACE MUDr. ŠVECOVÉ
Rolavská 237, Nová Role
Telefon: 353 851 149

ORDINAČNÍ HODINY:

PONDĚLÍ	7,30 - 13,00	13,30 -16,00 Disp. péče, návštěvy
ÚTERÝ	7,30 -12,00	-----
STŘEDA	7,30 -13,00	-----
ČTVRTEK	8,00 -11,30	-----
PÁTEK	-----	12,00 -15,30

Odběry: pondělí, středa 6,30

OCEŇOVÁNÍ NEMOVITOSTÍ

provedeme znalecký odhad
- úřední i tržní ceny -
Ing. Václav Peleška
znalecká a inženýrská kancelář

kontakt: pí. Lochschmidtová
tel.: +420 608 514 664
e-mail: petraloch@tiscali. cz



**komplexní služby v oblasti informačních
technologií a zpracování informací**

Gitech

informační technologie
hardware ■ software ■ sítě ■ komunikace

komplexní služby
poradenství ■ školení ■ péče o zákazníky

grafika a tisk
tiskoviny ■ loga ■ firemní styly ■ reklama

internet
připojení ■ webové stránky ■ intranet

**kontaktujte nás, rádi Vás nezávazně
seznámíme s našimi službami**
telefon: 353 331 377 ■ 602 495 191
e-mail: info@gitech.cz

...informace po ruce ■ www.gitech.cz

AUTOŠKOLA

KATEŘINA HÁNOVÁ

**PROVÁDÍ VÝCVIK
SK. A, B, M,
ŠKOLENÍ ŘIDIČŮ A KONDIČNÍ
JÍZDY PRO MAJITELE ŘP**

**DÉLKA VÝCVIKU PO DOHODĚ.
UČEBNICE A CVIČNÉ TESTY ZAPŮJČÍME.
PLATBA MOŽNÁ I NA SPLÁTKY.
VÝCVIK „B“ 5.800 Kč**

Informace
DDM Chodov, Husova 263
Tel.: 602 475 702, 352 692 327